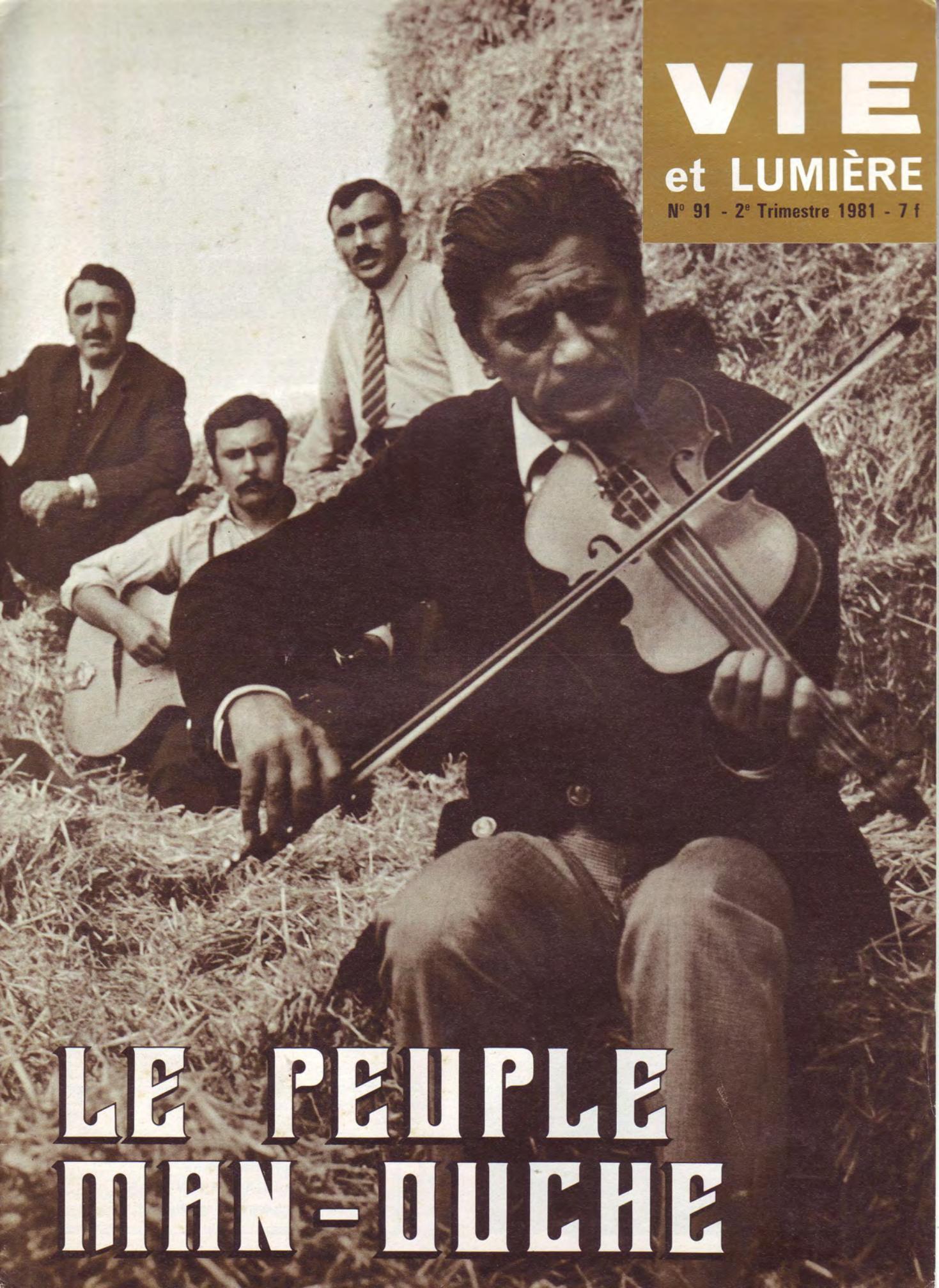


VIE  
et LUMIÈRE

N° 91 - 2<sup>e</sup> Trimestre 1981 - 7 f



# LE PEUPLE MAN-DOUCHE



# Le Réveil MAN-OUCHE

## Origine du réveil

C'est une Man-ouche, Madame Duville, qui fut la première à recevoir par un gadjo (1) une invitation à venir aux réunions évangéliques à Lisieux, en 1950.

Toute sa famille se convertit au Seigneur à la suite de la guérison miraculeuse de l'un de ses fils.

Depuis 4.000 familles man-ouches environ sont venues à la foi évangélique en France.

Ils se rassemblent chaque année en Convention nationale pour prier, chanter des cantiques et méditer la Parole de Dieu.

Parmi eux se sont levés plus de 300 prédicateurs. La majorité était au départ analphabète, mais ils ont appris à lire et ont suivi des cours bibliques pour prêcher la Parole de Dieu à leur peuple.

## Origine du peuple

Tout comme le peuple rom, les man-ouches ont quitté l'Inde il y a environ 1.000 ans. Mais d'où sont-ils venus en Inde ? A ce jour le mystère demeure. Ils sont arrivés en France il y a un peu plus de 500 ans.

Alors que les roms restaient en Europe Centrale, certains allant ensuite vers la Russie, puis se dispersant dans le monde, les man-ouches se dirigeaient vers l'Allemagne, d'où ils se répandirent en divers pays et jusqu'en Amérique via l'Angleterre et le Canada. Leur langue a été influencée par la langue Allemande. Ils portent des noms à consonnance allemande : Winterstein, Schmidt, Reinhardt, Weiss.

Mme Duville, sa fille et ses petits-enfants



Leur langue diffère par sa construction de la langue des roms, mais les mots indiens de base restent les mêmes : J'ai faim se dit en man-ouche : i man bok; en romanès : bokalo sim (littéralement "je suis faim"). J'ai soif se dit en man-ouche : i man trouch; en romanès : trouchalo sim (littéralement "je suis soif").

La prononciation des mots diffère parfois :

eau : pani ou paï

enfant : chavo ou tchavo

poule : kani ou kartni.

## Organisation de la mission

Peu à peu les man-ouches ont évolué dans l'expérience chrétienne et ont acquis les connaissances bibliques fondamentales de la foi. Une formation à la direction spirituelle de la Mission a demandé de nombreuses années. Aujourd'hui, après 30 ans, a été constitué un conseil international pour coordonner les efforts d'évangélisation des man-ouches dispersés dans différents pays du monde.

Ce numéro de Vie et Lumière, en publiant le témoignage d'hommes ayant vécu le début du réveil alors qu'ils étaient très jeunes, et devenus prédicateurs, vous fait revivre l'atmosphère de la foi de cette époque et vous permet de comprendre que cette œuvre missionnaire est dûe à une intervention divine, à une puissante action du Saint-Esprit.

Ce mouvement, comme tout Mouvement de l'Esprit, a dû être organisé pour unifier les efforts et conserver l'unité spirituelle tout en évitant de tomber dans la "dénomination à esprit sectaire".

Le rattachement de la Mission à la Fédération Prostestante de France il y a 6 ans a été l'expression d'un esprit fraternel et d'ouverture vers tous les frères d'autres confessions, tout en maintenant très fermement sa position de fidélité à l'Evangile intégral et à l'expérience de Pentecôte qui l'anime.

C. Le Cossec  
Promoteur du Mouvement Tzigane Mondial

(1) Les mots "gadgo" ou "gadjés" au pluriel, "sédentaires" désignent dans le langage tzigane les non-tziganes.

Photo couverture  
Le prédicateur GAGAR HOFFMANN  
chef d'orchestre de la Mission

# UN ENCOURAGEANT TABLEAU DE LA MISSION MAN-OUCHE

par DJIMY MEYER  
Président



Le conseil international - G. à Dr. Kalo - Djimy - Lolo - Fettala

## UNE ÉGLISE DIFFÉRENTE DES AUTRES

Si les manouches possèdent leur propre Eglise, c'est parce que premièrement c'est un peuple à part, tout-à-fait particulier. Non point qu'il y ait chez les croyants manouches du sectarisme, mais leur mentalité, leur contexte de vie, est si particulier, qu'une Eglise propre à leur mode de vie est favorable pour le développement spirituel à leur niveau de compréhension.

Il faut être un manouche pour comprendre et faire comprendre le manouche. Cela n'empêche pas nos bons rapports avec les églises sédentaires. Mais nous vivons à l'exemple des Actes des apôtres, comme tout réel croyant régénéré.

Il y a une évolution spirituelle et doctrinale avec des ministères qui encadrent ce Mouvement à tous les niveaux, tant du côté du message afin de gagner à Christ les manouches encore inconvertis, que du côté enseignement en vue de l'affermissement de la foi, et de la croissance spirituelle.

Aujourd'hui non seulement les prédictateurs manouches (ainsi que tous les groupes : gitans, voyageurs et roms) évangélisent ou enseignent mais ils ont pris leur propre mouvement en mains et le dirigent. C'est pour cela que nous possèdons une Eglise, un Mouvement qui nous est propre.

## UN PEUPLE A PART - UN MYSTÈRE

Il faut savoir que le monde manouche se divise en deux : — les gachkenés-manouches qui sont de souche allemande

— les sintikés-manouches ou mènouches italiens.

On les appelle les uns comme les autres les sintis ou manouches.

Oui, le manouche est naturellement **un peuple réellement à part**.

On a réussi aujourd'hui à percer les mystères les plus profonds des peuplades les plus primitives du globe et pourtant le mystère tzigane demeure toujours. Ces simples questions suivantes le prouvent :

— D'où viennent-ils ?

— Qui sont-ils ?

C'est encore l'énigme.

Pourtant le manouche n'est plus primitif. Quand on l'aperçoit dans la rue, on le confond avec d'autres personnes, et le mystère demeure quand même.

Il est à part, par rapport à sa culture, à son mode de vie. Cette vie de la liberté qui lui est si chère, où chacun est maître de soi, libre de faire ce qu'il veut, quand il veut, où il veut, tout en restant bien sûr dans le respect du prochain.

A part aussi par sa langue qui a préservé son identité à travers les siècles. Et l'on voudrait aujourd'hui percer ce mystère.

De même qu'il existe un peuple juif dispersé dans le monde, à part de tous les autres, par sa vie, sa foi sa culture, il en est ainsi pour les tziganes manouches. Oui nous sommes un peuple à part et nous voulons le rester. En ce qui concerne nos coutumes, elles sont millénaires, transmises de père en fils à travers les âges et nous pourrions remplir des pages entières à ce sujet.

Tous ceux qui, jusqu'à ce jour, ont voulu dévoiler notre vie ou percer ce grand mystère, n'ont été, sans mépris, que des sédentaires.

Un manouche ne livre pas sa vie, c'est trop précieux et sérieux, il en est trop fier. Notre indépendance ou liberté en dépend.

Et chaque manouche le comprend personnellement. Malheureusement tout ce qui a été dit et écrit sur notre peuple, n'a pas toujours été la vérité et cela nous a beaucoup nuis.

## NOS COUTUMES

L'Evangile a fait la lumière à ce sujet et le Saint-Esprit nous a montré que tout ce qui est en contradiction avec les Ecritures Saintes est considéré comme mort pour nous.

Par sa force de délivrance, nous sommes devenus

comme le déclare l'apôtre Paul, des nouvelles créatures. 2 Corint. 5 : 17.

Maintenant ce qui n'est pas en contradiction avec l'Esprit de l'évangile concernant nos coutumes, nous prions notre Maître de préserver notre ethnie à ce sujet.

### L'EXPRESSION DE NOTRE FOI

Notre vocabulaire peut être différent ou notre liberté d'expression qui éclate sans réserve, notre simplicité aussi, pour l'écoute de la Parole, la Prière ou encore voire la confession même publique à l'exemple du publique. Luc 18 : 13.

Mais à part ce contexte, la foi des manouches c'est tout simplement la foi des rachetés.

Nos mots sont différents, mais nos désirs sont les mêmes.

Vous trouverez une abondante communion d'Esprit-Saint et de grâce ainsi que l'annonce biblique et doctrinale sans déviation, lorsque vous assisterez à l'une de nos réunions, autour d'un feu, derrière les buissons ou le long des chemins, mêmes si la réunion de plein air n'a pour lumière qu'une lampe à pétrole, à gaz, ou encore une simple bougie.

Notre foi n'est pas calquée sur une église quelconque, mais sur les Actes des apôtres, ayant pour base l'enseignement du Christ et des apôtres.

### LE MOUVEMENT TZIGANE FRANÇAIS

Le mouvement tzigane compte en France à ce jour 25.000 adultes baptisés par immersion.

Et chaque année ce nombre augmente de 800 à 1.000 personnes.

Nous pouvons dire que notre mouvement compte plus de 50.000 personnes en France, avec la jeunesse.

Ce mouvement est dirigé par un Conseil de Direction au nombre de 7 frères, tous serviteurs de Dieu, anciens, élus par l'ensemble des prédicateurs du mouvement au nombre de 400 serviteurs de Dieu.

Djimy : Aujourd'hui - et il y a 25 ans !



Leur rôle est de diriger, enseigner et évangéliser.

En majorité, ils sont dotés de matériel complet tant pour l'évangélisation que pour la célébration du culte. Ce sont des communautés vivantes et mouvantes.

Le mouvement tzigane compte plus de 50 églises stables dont plusieurs possèdent 2 à 300 membres tous tziganes dirigés par 2 ou 3 serviteurs de Dieu (si vous désirez connaître les lieux du Culte, vous pouvez écrire à notre Secrétaire National M. Martin qui vous enverra l'annuaire).

### UN CONSEIL D'ORGANISATION

Devant l'accroissement de l'œuvre, un conseil d'organisation matérielle fut institué. Il est composé de 6 frères. Le frère Sabas Freddy en assure la direction. Ce conseil est entouré d'une vingtaine de diacres qui ont pour tâche principale tout ce qui touche le matériel ou l'organisation des missions, conventions, sur le plan national comme à l'étranger.

Plusieurs postes de responsabilité furent créés, notamment :

Responsable du chapiteau, montage et démontage et surveillance.

Responsable pour la sonorisation, la lumière.

Responsable pour l'enlèvement des ordures ménagères.

Responsable de l'approvisionnement lors des conventions.

Responsable de l'ordre et de la police intérieure. Service d'ordre.

Responsable du matériel roulant, composé de plusieurs véhicules.

Responsable de l'entretien du matériel, serrurerie, confection WC etc.

Chaque année, le Conseil Spirituel fait le bilan de la situation générale, tant sur ce qui a été fait et surtout ce qui reste à faire. Le trésorier général Sannier Jacques assisté de ses trésoriers-adjoints donne son rapport financier mensuel et annuel.

Et ainsi nous pouvons faire avancer l'œuvre nationale et internationale au fur et à mesure de nos moyens.

### LE CONSEIL INTERNATIONAL MANOUCHE

Ainsi le mouvement tzigane forme un tout, non seulement entre les manouches mais entre tous les groupes, car chacun peut être au courant de tous les rouages de la Mission.

Il faut souligner aussi qu'un conseil mondial manouche fut constitué à notre Convention à Torpes, il est composé de quatre frères manouches de différentes nationalités.

REINHARD Aloyse dit KALO (France)

SCHAFER Adolf dit FETTALA (Hollande)

SCHTIMBLER dit LOLO (Allemagne)

MEYER Georges dit DJIMY (France)

### NOTRE VISION MONDIALE

Chaque serviteur de Dieu manouche, quelle que soit sa nationalité, est conseiller du comité et il est consulté pour toute décision, en vue de l'envoi des ouvriers hors de leur frontière.

En effet, vu sa répartition internationale, l'évangélisation des manouches doit se faire au niveau mondial, à partir des USA jusqu'en Inde en passant par tous les pays d'Europe, voire même la Suisse, sans oublier l'Asie et

jusqu'à la lointaine Australie, car en effet, partout dans le monde, il y a des manouches.

Cela peut paraître à priori, un gros inconvénient, vu les distances et nos faibles moyens dont nous disposons, mais jusqu'à ce jour nous avons compté sur la Grâce de Dieu pour mener à bien cette grande tâche, conscients d'être dans la volonté de Notre Seigneur qui a pourvu jusqu'à maintenant, et qui pourvoiera encore. N'oublions pas qu'il se nomme Jéhova-Jiré ou le Dieu qui pourvoiera. Genèse 22 : 8 14.

### L'EFFORT FINANCIER

Notons qu'un effort louable financier a été entrepris par notre propre peuple en vue de l'évangélisation de sa race. Je dois ici remercier personnellement les frères et sœurs sédentaires pour leur fidèle soutien tant financier que spirituel afin de gagner les tziganes à Christ. Soyez remerciés au nom de mon peuple. Et n'oublions pas que Dieu n'est point injuste pour oublier tout ce qui a été fait pour Lui et pour son Œuvre et dont vous êtes participants. Héb. 6 : 10;

Malgré sa dispersion mondiale, le peuple manouche jouit d'un grand avantage, malgré les milliers de kilomètres qui les séparent ou les frontières, voire même les rangs sociaux différents, exemple : manouche des USA et manouche de l'Inde, le peuple manouche est UN dans le monde, par sa vie, son rang et sa langue.



Le prédicateur Reinhhardt Antoine, membre du Conseil de Direction de la Mission de France, et M. Chaband-Delmas, Président de l'Assemblée Nationale, lors de la Convention Tzigane à Bordeaux - Septembre 1980

Dieu a su employer celui, qui a favorisé et qui favorise encore l'extension du réveil mondial.

Il faut noter ici que chaque prédicateur en France est laïc, aucun d'eux n'est rétribué. Il vit par son propre



Groupe des manouches et parlant la langue manouche réunis à Colmar devant l'église des manouches lors de la rencontre les niveaux européens.

travail. Il est comme chaque croyant appelé à apporter son offrande qui revient à Dieu. Cet argent est employé uniquement pour le besoin de l'œuvre et surtout pour l'envoi des ouvriers dans la mission à l'étranger. Lorsque le Conseil de Direction Spirituelle a examiné les pays à évangéliser et les prédicateurs ayant une vocation missionnaire, ils sont dans ces cas-là en charge financièrement pour le temps que dure leur travail à l'étranger. Et ainsi nous soutenons plusieurs serviteurs de Dieu dans ce domaine.

Mais soulignons que plusieurs de ces serviteurs se font eux-mêmes une épargne financière avec leur propre argent et ensuite se consacrent selon la somme épargnée à évangéliser leur propre peuple hors de nos frontières. Que Dieu bénisse de tels hommes, prions pour eux !

Notons aussi que quelques prédicateurs ont pour charge principale l'enseignement. Ils font des tournées d'église en église, tant en France qu'à l'étranger en vue de l'affermissement de la foi des croyants tziganes et de la formation des nouveaux ouvriers.

### LES VOCATIONS

Oui bien sûr, dans le mouvement tzigane, comme dans tout mouvement de l'Esprit il y a des vocations. Dans son ensemble, nous sommes des chrétiens témoins et partout où nous passons, même dans notre commerce, nous apportons notre témoignage de foi en Jésus-Christ.

Mais à côté de cela, il y a de réelles vocations, les uns sont bergers au

milieu du troupeau, les autres sont des évangélistes gagneurs d'âmes, certains sont enseignants, et on a même vu quelques ministères puissants de prophètes. Oui, on peut déclarer que, dans le mouvement tzigane, il y a aussi, gloire soit rendue à notre Seigneur, des ministères-dons de Christ et je peux même déclarer que par sa grâce, ils sont complets.

### LA FORMATION BIBLIQUE

En ce qui concerne la formation d'ouvrier dans le cadre de notre mouvement, ce n'est qu'après un témoignage de vie chrétienne fidèle et prolongée qu'un homme peut se présenter au corps pastoral par deux anciens qui recommandent son attitude et sa moralité pour le service. Il lui est recommandé de participer aux cours bibliques à notre Centre de formation, où après avoir fait deux sessions de deux mois et demi il reste sous la surveillance pendant deux années de deux anciens qui l'ont présenté, avant d'être officiellement reconnu prédicateur.

### RAPPORTS AVEC LES AUTRES ÉGLISES

Nous sommes un Mouvement - Frère des Assemblées de Dieu. Des contacts très étroits nous unissent, mais nous avons notre propre autonomie.

Avec les autres tendances purement évangéliques, notre communion est excellente et des échanges, des contacts se font régulièrement.

Depuis quelques années, notre mouvement fait partie de la Fédération Protestante de France et je peux dire que nous avons trouvé là, un accueil chaleureux et fraternel. Ce qui nous a permis d'apporter dans plusieurs temples de la Réforme, notre témoignage du plein évangile.

La Fédération Protestante de France a mis tout en œuvre en vue de nous aider au niveau social, tant pour les caravanes-écoles que pour les puits pour notre peuple en Inde.

Des offrandes spéciales furent organisées à cet effet dans plusieurs paroisses de la Réforme.

Du côté catholique, soulignons que plusieurs de nos prédicateurs ainsi que moi-même, ont eu l'occasion de prêcher l'évangile tout entier dans leurs églises. Certains prêtres mêmes, et qu'ils en soient remerciés, ont mis à notre disposition quelques annexes ou salles paroissiales en vue de célébrer le culte.

## L'AVENIR

Pour l'avenir, nous avons un double objectif :

1) répandre de plus en plus et au fur et à mesure de nos moyens, le bon message du salut afin d'en sauver le plus grand nombre, durant le peu de temps qui nous reste. Car comment croiront-ils en celui dont ils n'ont pas entendu parler ?

Et comment entendront-ils parler s'il n'y a personne qui prêche ?

Et comment il y aura-t-il des prédicateurs, s'ils ne sont pas envoyés ? Romains 10 : 14 et 15; Notre devise est : Notre message c'est la Bible, notre paroisse c'est le monde.

2) C'est l'affirmissement des croyants en vue de leur enseignement. Nous aussi nous voulons demeurer dans l'enseignement des apôtres et enseigner à notre peuple tout ce qui est prescrit afin de présenter à Dieu une Eglise sans tâche, ni ride... mais sainte et irréprochable. Eph. 5 : 27.

Je veux conclure en remerciant Dieu et notre Seigneur Jésus-Christ par le Saint-Esprit pour ce qui a été déjà fait.

C'est peut-être peu pour certains, mais c'est glorieux pour nous et nous voulons croire à l'avance que la belle œuvre qu'il a commencée en nous et au milieu de notre



Sintis - à droite le violoniste Viviane

peuple dans le monde, Il la rendra parfaite pour le jour de Jésus-Christ. Phil. 1 : 16;

Un grand merci au nom de mon peuple à tous ceux qui ont déjà pris part et qui continuent à le faire non seulement à l'œuvre d'évangélisation mais aussi à l'affirmissement spirituel du peuple.

Nous vous bénissons au Nom de l'Eternel. Psalme 129 : 8

## ACTIVITÉS MISSIONNAIRES DES MANOUCHES

Il faut noter que plusieurs autres serviteurs de Dieu manouches sont engagés dans la conquête des âmes manouches.

Nous ne pouvons pas les mentionner tous ici. Citons en quelques-uns :

Le frère LILI CRIBOS :

Il assure la majorité de son ministère depuis plusieurs années dans le cadre des Gachkene Manouche, tant en Alsace qu'en Allemagne et en Autriche. Il a participé à quelques efforts d'évangélisation en Italie et travaille actuellement en Suisse. Il est sur le point de repartir avec d'autres frères en Mission d'Evangélisation en Autriche.

Le frère WEINTERSTEIN NATOU

Lui aussi s'est consacré au salut des Gachkene manouches en Alsace et en Italie, Il est prêt à partir pour d'autres actions d'évangélisation à l'étranger.

Le frère LAGRENE RAMOUTCHO

Il est membre du Conseil de la direction spirituelle de la Mission Tzigane de France et il a une grande part d'activité dans l'enseignement en notre Centre de Formation Biblique à Ennordres. Ce frère ne cesse de faire des tournées d'évangélisation avec son chapiteau tant en France qu'à l'étranger afin de gagner des âmes à Christ. Nous ne voulons pas oublier nos frères d'Alsace qui ont sous leur garde quelques communautés manouches et qui participent à l'évangélisation un peu partout à l'étranger pour amener à Christ des Gachkene manouches.

Ces frères ont déjà participé à plusieurs efforts en Alsace, en Allemagne et en Italie.

Un effort particulier va être fait cette année en vue d'annoncer l'Evangile aux manouches de Belgique. Le frère Charpentier Robert ainsi que le frère Reinhardt Néné et les prédicateurs manouches de Hollande vont y faire plusieurs missions durant 2 mois. Prions pour eux afin que Dieu sauve un grand nombre de manouches en Belgique.

Famille Duville - Manouches voyageant avec des chevaux



## *Après avoir entendu la lecture de Jean 3:16, toute ma vie à changé en une fraction de seconde*

**BAUMGARTEN Vincent**

**Aujourd'hui âgé de 46 ans et père de famille nombreuse, Vincent s'est converti à l'âge de 21 ans. Sédentarisé pendant plusieurs années il reprit la route pour évangéliser son peuple man-ouche. Il eut un temps la responsabilité d'entraîner la jeunesse dans la foi, puis il partit faire des missions d'évangélisation tant en Allemagne qu'en Autriche pour gagner des man-ouches à Christ.**



"Je me suis converti il y a 25 ans, en 1956, à Montargis dans le département du Loiret. J'avais entendu parler du Seigneur par mon oncle Gassen.

Il y avait alors un grave problème dans ma famille. Mon papa voulait tuer mon frère aîné et mon frère devait tuer mon père. Heureusement, mon frère connut l'Evangile le premier et il se convertit.

Je ne voulais pas croire à sa transformation car on avait connu tant de misères étant tout petit.

Un jour je me suis rendu à la réunion où allait mon frère, avec l'intention de me bagarrer, pour taper le pasteur. Mon frère était devenu chrétien et moi je ne voulais pas le devenir. Quand le pasteur a commencé à prêcher il a ouvert la Bible et il a lu le texte de l'évangile de Jean au chapitre 3 et au verset 16 : "Dieu a tellement aimé le monde qu'il a donné son fils unique, afin que quiconque croit en lui ne périsse pas, mais qu'il ait la vie éternelle"

Cette parole a bouleversé ma vie. Je me suis vu misérable. J'ai crié au Seigneur devant tout le monde. J'avais honte et je voulais partir. J'avais l'impression que si je ne croyais pas à Dieu je mourrais sur ma chaise. Je sentais que j'allais tomber par terre si je ne croyais pas à Dieu ma misère. A ce moment-là le Seigneur m'a sauvé.

Toute ma vie à changé en une fraction de seconde.

Quand je suis rentré à la caravane, j'ai dit à mon papa : "j'ai senti une chose que je n'ai jamais sentie de ma vie et maintenant je vais suivre cette voie." Je lui ai expliqué mon expérience avec le Seigneur et plus tard mon papa est aussi venu à la foi. C'était un homme très dur. Je ne l'avais jamais vu pleurer devant moi et dans une réunion il s'est laissé briser par le Seigneur. Je l'ai vu se mettre à pleurer. J'étais derrière lui et je priais pour lui. Il donna son cœur à Dieu. Nous étions deux ennemis et après cela nous nous sommes réconciliés et nous sommes allés ensemble rendre témoignage aux autres man-

ouches. Puis je suis parti sur les routes parler du Seigneur avec le prédicateur Patron Schauwerth. Lui ne savait pas lire et c'était moi qui lisais la Bible lors des réunions. Je voyageais aussi avec le prédicateur Payon.

Plus tard je suis resté sur place. Je me suis marié et je suis venu à nouveau à Montargis. Mon premier logis fut un wagon SNCF désaffecté. Ensuite, pendant 10 ans, je suis resté dans un appartement d'HLM. Moi qui n'avais jamais travaillé parmi les sédentaires je fus magasinier à l'usine de médicaments "Equilibre Biologique".

Un jour je suis allé prier dans la forêt et là je reçus le baptême dans le Saint-Esprit. Je me décidais à suivre des études bibliques avec le pasteur et pendant 3 ans je fis du colportage biblique sur les marchés avec un stand biblique.

Un jour le pasteur Le Cossec est venu avec le frère Payon voir le pasteur de Montargis. Sans me consulter, il lui dit que je devais revenir parmi les man-ouches prêcher l'évangile. De mon côté je désirais revenir sur les routes, car la veille, le samedi soir, j'en avais eu la vision. Je partis donc à nouveau sur les routes. J'avais une petite caravane de 3,50 m et un petit camion pour la remorquer. Je vendis ce que j'avais à la maison : la machine à laver et le frigidaire que j'avais eu bien de la peine à payer mois par mois.

Je dis "Seigneur, Moïse a quitté les palais d'Egypte et il est parti avec un bâton et moi je quitte la maison et tout pour partir avec une petite caravane."

Ce départ à zéro fut très difficile. Je dûs reprendre mon activité de commerçant et je ne savais plus quoi dire en me présentant avec ma marchandise. Mais ce fut pour moi un grand privilège d'annoncer l'Evangile à mon peuple man-ouche en France et à l'étranger et le Seigneur ne m'a jamais abandonné. Je continue ma mission avec joie et je me recommande à vos prières."

# Pour étudier la Parole de Dieu, j'avais acheté ma Bible à crédit

WELTY Charles dit "TARZAN"

Il fit très jeune l'expérience du Salut, s'appliqua à l'étude de la Parole de Dieu avec passion, puis s'engagea dans le ministère et participa à des voyages missionnaires en différents pays étrangers. Il fut un temps membre du Conseil de Direction de la Mission Tzigane. Il collabore aujourd'hui à la rédaction de la revue Vie et Lumière et assure, avec l'approbation de l'ensemble des prédateurs de la Mission, la direction des émissions de Radio-Tzigane. Nous lui avons demandé de nous parler de quelques-unes de ses expériences.

"En 1953, lors de la venue à Paris des prédateurs manouches Mandz et Tutur, j'ai entendu l'Evangile prêché par eux dans une salle de réunion, rue du Renard. Beaucoup de manouches de la région parisienne venaient à ces réunions. Ils se rassemblaient tous dans le métro. Tout le long du parcours nous chantions des cantiques. J'avais treize ans.

Mon deuxième contact avec l'Evangile eut lieu à Beauvais. Là, mes parents m'emmènerent à des réunions évangéliques que faisaient des prédateurs manouches. De là nous sommes allés à Rouen où d'autres manouches faisaient des réunions. Mes parents y furent baptisés par immersion. Ensuite nous sommes allés aux Sables d'Olonne. Là aussi il y avait des réunions avec un groupe de manouches convertis et je me suis fait baptiser avec une vingtaine d'entre-eux à un endroit de la plage appelé le "gouf de l'enfer". J'avais quatorze ans.

A l'âge de 19 ans, quand j'étais soldat, on me fit cadeau d'une Bible et je commençai à la lire pour la première fois. Malheureusement je la perdis quelque temps après.

Au retour du service militaire, je pris la décision de servir le Seigneur. J'avais une soif intense d'étudier la Parole de Dieu. Et, c'est à crédit que je m'achetai une nouvelle Bible que je payai à l'époque dix francs par mois.

J'étais très pauvre et, avec peine, je fis quelques petites économies pour me procurer les livres d'études bibliques du frère Le Cossec, les "Vérités à connaître". Pour lire j'achetais une bougie et je lisais tard dans la nuit jusqu'à l'usure de la bougie.

La ferveur spirituelle était si grande durant ce réveil que nous passions des nuits en prière. Je lisais journallement 15 chapitres de la Bible. Aujourd'hui je participe à l'enseignement des jeunes à notre Centre de Formation Biblique.

Mes premiers voyages missionnaires qui furent pour moi à la fois une aventure et un apprentissage pratique de la consécration au service de Dieu, je les fis avec le frère Le Cossec. Avec lui j'ai voyagé en Grèce, en Finlande, en Scandinavie, en Suisse, en Italie, en Angleterre, et cela à partir de 1960.

J'ai également parcouru la France en évangélisant et lors d'une tournée d'évangélisation j'ai eu un accident de voiture. J'ai dû faire remorquer ma caravane par un frère manouche. A ce moment-là mes deux enfants entraient à l'hôpital. Je n'avais plus d'argent. J'étais seul, sans secours. Le Seigneur envoya sur mon chemin un frère qui me remit une offrande de 310 francs avec laquelle j'ache-



G. à Dr. Le Cossec Jean - Mc Lane des U.S.A. - Ramoutcho Lagrénée - Welty Tarzan -au fond le petit chapiteau de Ramoutcho

tai une vieille traction-avant pour remorquer ma caravane. A ma surprise, au moment du départ, je découvrais qu'il y avait 80 litres d'essence dans le réservoir. Souvent j'ai vu le Seigneur venir à mon secours dans les moments difficiles.

Lorsque je me suis engagé à signer un contrat d'émissions évangéliques avec la Radio "Europe n° 1", sans argent pour une telle entreprise, sans aucune promesse d'aide financière d'aucune église, je comptai sur le Seigneur pour pourvoir aux frais de ces émissions. Depuis trois ans ces émissions continuent. Aujourd'hui elles sont diffusées sur les ondes de Monte-Carlo. Le Seigneur a pourvu par le moyen des lecteurs de Vie et Lumière, sédentaires et manouches.

Quand j'ai lancé ces émissions j'ai pensé à ceux qui étaient dans les hôpitaux, en prison, aux isolés, à tous ceux qui n'avaient pas le privilège d'aller aux réunions entendre l'Evangile. Nous avons reçu quelque 2.000 lettres de personnes qui étaient dans la détresse et qui ont trouvé le réconfort par le moyen de nos émissions "Au rendez-vous des Tziganes". Conscient de cette responsabilité, je poursuivrai cet effort tant que le Seigneur pourvoira.

— Les difficultés n'ont pas dû manquer durant ces années d'action missionnaire. Parlez-nous de quelques-uns de vos problèmes ?

Sans luttes il n'y a pas de victoires et sans problèmes les interventions divines sont moins visibles.

Au début ma prauvreté matérielle était grande. J'étais jeune marié. Pour subvenir à mes besoins je travaillais l'hiver, par de grands froids, à réparer des vieilles cheminées sur les toits. J'ai manqué 3 fois de tomber de très haut. Mes mains éclataient par le froid très vif, elles se crevassaient jusqu'au sang. En faisant ce travail je parvenais malgré tout à épargner un peu d'argent que je consacrais pour accomplir des missions au printemps, en été et en automne. Je possédais une vieille voiture et une pauvre caravane. Le grand désir de servir Dieu me faisait oublier les problèmes et les luttes et c'était une

**Ecoutez chaque Samedi 21 h 15 nos émissions  
"Au Rendez-vous des Tziganes"  
sur les ondes de Monte-Carlo - 205 M  
Musique - chants - Témoignages  
Messages par les Tziganes**

Toute offrande pour la Radio-Tzigane est à envoyer au  
C.C.P. 65528 S Vie et Lumière - La Source - 45

joie quand j'attelais ma caravane pour partir prêcher la Parole de Dieu.

— Durant toutes ces années d'action missionnaire les joies de voir les résultats obtenus ont dû se renouveler souvent ?

*Lorsque je regarde en arrière et que je vois les frères et sœurs qui se sont convertis en écoutant l'Evangile que je prêchais et que je constate qu'ils sont restés fidèles dans la foi d'année en année et jour après jour, des larmes de joie se forment dans mes yeux et mon âme se réjouit en Dieu. Ma plus grande joie c'est d'avoir vu des âmes condamnées pour l'éternité à cause du péché se convertir au Seigneur et recevoir le Salut. Quel bonheur aussi de voir aujourd'hui des personnes qui auraient pu être mortes depuis longtemps et qui sont vivantes parce que le Seigneur les a guéries de leurs maladies parfois incurables.*

— La moisson est grande. Beaucoup de man-ouches ne sont pas encore évangélisés. Comment comptez-vous poursuivre votre action missionnaire ?

*Je vais repartir cette année en Suisse avec un autre prédicateur, le frère Lili qui, lui aussi, parle la langue man-ouche. Ce sera ma quatrième mission en été en Suisse. Nous allons apporter notre concours aux frères man-ouches et cheminants de ce pays pour en gagner encore quelques-uns au Seigneur. Ensuite je me consacrerai à prêcher l'Evangile aux man-ouches de France et aux gitans espagnols. Mes frères man-ouches d'Allemagne m'appellent aussi et je répondrai à leur appel.*

*Nous ne sommes pas plus que le Maître. Il disait "IL FAUT que je fasse... tandis qu'il fait jour..." Jean 9:4. De même "IL FAUT"...faire ce que Dieu nous demande de faire avant que la nuit vienne sur le monde.*

## La réunion de prière, secret d'un réveil sans prédicateur

**WINTERSTEIN FATAR.** Prédicateur de la Mission Evangélique Tzigane depuis 26 ans, est actuellement responsable de l'église évangélique tzigane de Bordeaux qui chaque hiver groupe 2 à 300 personnes qui sont Man-ouches, Gitanos et Roms. Il a été en Mission au Portugal et en Espagne. C'est à Madrid qu'il fut emprisonné à cause de sa foi, dès la fondation de l'œuvre gitane en cette ville, au temps du gouvernement de Franco. Il fut aussi l'instrument du Seigneur pour amener le début du réveil parmi les tziganes-roms en Italie.



FATAR

Quand j'ai connu le Seigneur j'avais 17 ans. Des frères qui s'étaient convertis en Bretagne étaient descendus à Bordeaux au moment des vendanges. L'un deux, le frère Jaton y était venu en 1954. Il réunissait chaque jour pour la prière les frères et sœurs convertis à l'endroit où ils faisaient les vendanges. Il n'était pas prédicateur mais malgré cela il nous parlait des promesses du Seigneur et il nous disait que le Seigneur pouvait nous donner ce qu'il avait promis, si nous avions confiance. Il nous disait qu'il suffisait de demander et que le Seigneur alors pouvait nous guérir et nous baptiser dans le Saint-Esprit.

Après avoir donné mon cœur au Seigneur je me fis baptiser dans une piscine à Bordeaux, avec d'autres frères, par les pasteurs Nédelec, Roux et Mandz. Un an après je sentis un appel du Seigneur pour aller dire aux autres ce que j'avais reçu et qu'ils pouvaient eux aussi par la foi recevoir cette vie nouvelle et heureuse. Avec d'autres jeunes j'ai fait des missions parmi mon peuple man-ouche et aussi parmi les gadgés. Nous avons souvent collaboré avec les pasteurs et fait des missions d'évangélisation avec eux et leurs églises. Nous avions aussi des tentes et une sonorisation et nous évangélisions dans les villes et les villages.

Maintenant nous allons davantage vers notre peuple man-ouche pour leur parler de la Parole de Dieu.

Je suis allé en mission aussi en Italie pour essayer de gagner au Seigneur les man-ouches de ce pays. Ils sont très gentils, très accueillants, mais ils n'ont pas voulu jusqu'à ce jour accepter le Seigneur comme Sauveur. L'œuvre missionnaire y est plus difficile qu'en France. Il faut une vie très consacrée pour aller vers eux, les contacter, vivre en caravane dans un pays étranger avec sa famille pendant des semaines et des mois. C'est pourquoi il faut beaucoup prier pour ceux qui partent en mission à l'étranger afin que Dieu bénisse leurs efforts et que beaucoup de man-ouches viennent au Seigneur par la puissance du Saint-Esprit.

## CENTRE DE DIFFUSION DE LITTÉRATURE BIBLIQUE - VIE ET LUMIÈRE

C.C.P. VIE ET LUMIÈRE 1286 - 65 U. LA SOURCE 45

Catalogue gratuit sur demande.

Livres pour jeunes :

LE BONHEUR N'EST PAS UN REVE - DÉPART POUR L'AMÉRIQUE - QUAND LE BATEAU COULE - TOJO ET LE DIAMANT - MON NEVEU OLIVIER - LE CHANT D'UNE NUIT D'ORAGE, par Madeleine Secrétan - Chaque livre 21 F. + port.

Livres pour adultes :

HAMBOURG 1944-45 - Quelques expériences d'un déporté chrétien - E. Dapozzo - 8,50 F. + port - RUE DES JUIFS de WURMBRAND - Prix : 30 F + port - LE CHRIST ET DIEU SON PÈRE ; Ce livre vous fera bien connaître le CHRIST dans son humanité et sa divinité - Par C. Le Cossec - Prix 13 F franco.

Les livres du pasteur Thomas-Bres. - ABRAHAM - LE PÈRE DES CROYANTS - 9 F + port - APOCALYPSE - LE TABERNACLE - LE VOILE RECOUSU - LETTRES A UN AMI - TA PAROLE, MON PLUS PRÉCIEUX TRÉSOR.

Un très beau choix de cartes postales avec versets bibliques et pour anniversaires, pâques, mariages, naissances, etc... Bloc correspondance avec vues d'Israël et versets bibliques - 12 F franco.

Chants de Grâce et de Gloire : 66 F + port (avec musique) - Remise spéciale pour églises et pasteurs.

Ecrire pour commandes au gérant : C. VERGER 72210 - Souligné-Flacé.

# Le réveil des Man-ouches en Alsace

Un simple témoignage, une modeste réunion de prière au bord d'une rivière et ce fut le commencement d'une œuvre missionnaire parmi les man-ouches alsaciens.

**REINHARDT KALO** est le prédicateur que Dieu employa pour amener ces man-ouches à la connaissance du Salut. Il est l'un des premiers convertis de ce grand Mouvement de Réveil qui s'est propagé parmi le peuple tzigane dans le monde. Homme de foi et de prière, il a été pendant plusieurs années membre du Conseil de direction spirituelle de la Mission Evangélique Tzigane de France, se dévouant sans relâche pour aider ses frères. Aujourd'hui, malgré son âge (69 ans), il a accepté avec 3 autres compagnons man-ouches la responsabilité de l'évangélisation de son peuple dans le monde en devenant membre du Conseil international évangélique Man-ouche. Sa consécration et son courage font de lui un modèle pour la jeune génération man-ouche qui lui témoigne un grand respect.

Voici comment il raconte lui-même l'histoire de la conversion des man-ouches d'Alsace :

"Cela fait 16 ans depuis que je suis venu pour la première fois en Alsace. J'étais accompagné d'un groupe de caravanes de gitans espagnols convertis au Seigneur. Nous étions arrêtés le long d'une rivière, près d'un village.

Il y avait là une jeune fille et un jeune homme qui se baignaient dans la rivière et je les ai entendus parler la langue man-ouche. Je me suis approché pour les écouter et je me suis dit qu'il devait y avoir des man-ouches dans cette région.

Pendant ce temps, ma femme était allée au village faire des provisions et elle y rencontra une femme man-ouche. En rentrant elle me dit : "Je lui ai parlé du Seigneur et cette femme veut venir à la réunion de ce soir." Nous avions pour habitude de faire des réunions près des caravanes, autour d'un feu. Cette femme man-ouche, qui stationnait près de là, a traversé la rue pour venir écouter la Parole de Dieu. Une fois la réunion terminée, nous avons parlé avec elle et elle est repartie chez elle. Le lendemain, je suis allé la voir. Sa caravane (avec d'autres) était arrêtée sous des pommiers et je suis monté dans sa caravane. Ramoutcho, le fils de cette femme, était couché dans son lit car il souffrait. Il y avait aussi un autre enfant malade et la mère était allongée, souffrant de rhumatismes. Je les invitais à mettre leur foi en Jésus. Ils ont aussitôt accepté que je prie pour eux. L'enfant et Ramoutcho furent guéris de suite, et la mère quelques jours après.

Nous avons fait le lendemain une deuxième réunion. La femme man-ouche dit : "J'ai une fille qui est à l'hôpital psychiatrique depuis 18 mois. Elle a été trépanée à la suite d'un accident et elle a perdu la mémoire. Si tu veux, viens prier pour elle". J'y suis allé et Dieu fit le miracle. Elle ne reconnaissait plus sa mère et elle ne se souvenait pas avoir eu des enfants. Après la prière et l'imposition des mains au Nom du Seigneur Jésus, elle retrouva la mémoire !

Au moment de quitter le village j'ai demandé au pasteur Ringenbach de leur rendre visite et de les visiter aux réunions de son église. La maman s'y fit baptiser par immersion pour confesser sa foi en Jésus.



KALO

Dès ce premier contact avec les man-ouches d'Alsace, le Seigneur me mit à cœur d'y revenir pour annoncer l'Evangile à tous les man-ouches de cette région.

J'y fis de nombreuses réunions dans plusieurs villes et villages. Allant d'un endroit à l'autre avec ma camionnette et dans des conditions matérielles très difficiles. Dieu étendit sa main. Des hommes âgés, connus de tous les man-ouches d'Alsace, donnèrent leur cœur au Seigneur. L'un deux était responsable de l'organisation des pèlerinages catholiques. Il y eut une puissante action du Saint-Esprit et depuis ce temps nous avons eu la joie de baptiser en Alsace 178 Man-ouches qui ont donné leur cœur au Seigneur.

Le Seigneur continue toujours à en ajouter d'autres à son église. Depuis le début du réveil, neuf sont partis avec le Seigneur. Nous les reverrons bientôt car le Seigneur est proche et nous croyons à Son Retour, lui-même nous en ayant donné la promesse en l'Evangile de Jean chapitre 14, verset 2: "JE REVIENDRAI".

Je dois ajouter qu'il y a des man-ouches que je ne peux pas oublier. J'ai passé avec eux des moments merveilleux de communion avec Dieu dans la prière. Je n'ai jamais trouvé de si belles âmes.

Parmi les convertis plusieurs hommes se sont levés pour servir Dieu. Quelques-uns de ces prédicateurs se sont déjà lancés dans la grande aventure missionnaire en allant à leur tour prêcher à leur peuple man-ouche et dans leur propre langue la Bonne Nouvelle du Salut, en Italie, en Allemagne, en Autriche, en Suisse, et ils vont renouveler cet effort en cette année. Je vous les recommande à vos prières. Ramoutcho qui fut miraculeusement guéri par le Seigneur est aujourd'hui l'un de ces prédicateurs. Que le Seigneur soit glorifié pour toutes ces vies transformées et heureuses d'être sauvées pour l'éternité."

# LA VALEUR DE LA DOCTRINE BIBLIQUE parmi le peuple Manouche

THEOM Denis dit PAYON

## “UNE BIBLE PAR CARAVANE”

Pour nous la Bible c'est la Parole de Dieu. Elle est pour nous, ni antique, ni moderne, elle est éternelle. La Bible c'est elle qui nous a fait connaître Jésus-Christ le Fils de Dieu et nous a enseignés comment l'accepter comme Sauveur et Maître.

Nous Manouches, nous affirmons que la Bible est le seul moyen pour rester avec Dieu, vivre avec lui et travailler pour lui. Pourquoi? Parce que nous sommes nourris par elle. (Matth. 4:4). La Bible n'est pas un livre de religion, mais elle est la Parole vivante et vibrante de l'amour de Dieu. C'est le seul message de Dieu aux hommes.

Victor Hugo a dit : “Pour la France une Bible par cabane”, mais nous, nous disons “une Bible par caravane”.

## “NOTRE CONSCIENCE EST PRISONNIÈRE DE LA BIBLE”

Nous vivons aujourd'hui dans un monde emporté à tout vent de doctrine (Eph. 4:14). Nous aussi, autrefois, nous nous laissions emportés à tous ces vents de doctrines anti-bibliques, mais, lorsque nous avons connu Dieu, par Sa Parole, alors la Bible est devenue pour nous, le peuple errant et vagabond de la terre, le plus grand des trésors du monde. Elle a ouvert les yeux de notre cœur et les oreilles de notre entendement. Nous pouvons dire comme Martin Luther; “notre conscience est prisonnière de la Bible”.

Dieu a donné à notre peuple - des ministères - (Eph. 4:11) pour deux buts bien déterminés :

- 1) l'évangélisation du monde. Marc 16:15

- 2) l'édification de l'Eglise. Eph. 4:12

## “MON PEUPLE PÉRIT FAUTE DE CONNAISSANCE”

Pour apporter cela, il faut des bases solides et profondes, basées sur la Bible qui est la Parole de Dieu. La connaissance de la Bible à ce point de vue est capitale et vitale, car Dieu a dit : “Mon peuple périra faute de connaissance”. Osée 4:6

C'est pour cela que nous aussi nous voulons obéir à cette parole de Dieu à Josué : “Que ce Livre ne s'éloigne pas de ta bouche, médites-la jour et nuit afin d'agir fidèlement”. Josué 1:8

Pour préparer les hommes en vue d'évangéliser leur propre peuple et exhorter les chrétiens, la Mission Evangélique des Tziganes a créé une **école biblique** qui fonctionne depuis 15 ans, non pas pour leur donner un ministère, mais par ce qu'ils ont reçu un ministère de la part de Dieu.

## 200 HOMMES FORMÉS A L'ÉCOLE BIBLIQUE

Ils suivent les cours bibliques à notre école biblique afin de recevoir une connaissance doctrinale de la Bible et d'être, comme le déclare l'apôtre Paul, propre à l'enseignement. 1 Tim. 3/2. Nous voulons aussi que vous sachiez que ces candidats au ministère ont 5 mois d'études en deux sessions. Jusqu'à ce jour, le nombre de nos élèves s'élève à 200 depuis 15 ans, soit depuis que l'école biblique existe. L'âge de ceux qui ont fréquenté nos sessions bibliques varie de 16 à 60 ans. Tous font des sacrifices financiers en dépensant leur propre argent pour s'instruire dans la doctrine



Payon parlant au Temple de l'Etoile à Paris

biblique, et avoir un bon message, un message vrai. Plusieurs d'entre eux font un sacrifice familial en se séparant de leur femme et de leurs enfants pour une période de 2 mois et demi.

Plusieurs prédicateurs qui sont établis depuis de nombreuses années viennent à l'école biblique pour approfondir leurs connaissances, car ils en éprouvent un grand besoin.

Bon nombre d'entre eux prédicateurs et étudiants ont appris à lire pour étudier la Bible.

Les cours bibliques sont tous basés sur la doctrine.

Nous avons 5 heures de cours par jour et en plus 2 heures de devoirs.

## UN SEUL BUT

L'école biblique tzigane n'a **qu'un seul but** pour tous les tziganes c'est-à-dire, pour les quatre grandes tribus, à savoir enseigner ces trois points essentiels :

- 1) lire la Bible
- 2) pratiquer la Bible et surtout la vivre
- 3) prêcher à toute créature afin d'obéir aux commandements du Seigneur.

Notre but primordial à nous manouches c'est de garder la Parole de Dieu, comme Jésus le disait à son Père :

“Ils ont gardé TA PAROLE” Jean 17:6

Quelques “étudiants” de l'Ecole Biblique



*Grâce à sa fiancée,  
à genoux avec elle dans un chemin,  
il décide de rompre  
avec la vie pécheresse du monde  
et de s'engager à servir le Christ*

DEBARRE Jean dit "MADOU"

Engagé très jeune dans le ministère en 1955, il a propagé l'Evangile parmi son peuple man-ouche en France. Avec le prédicateur Martin il avait créé la "caravane du miracle" qui allait de ville en ville annonçant Jésus-Christ. Par la suite il a voyagé pour témoigner du Christ à son peuple en Hollande, en Belgique, en Allemagne, en Angleterre, en Italie, en Espagne, aux Etats-Unis. Pendant 3 ans, de 1963 à 1966 il s'est consacré à l'évangélisation des man-ouches et des cheminants en Suisse.

"A l'âge de 16 ans j'ai connu l'Evangile à Brest à l'occasion d'une Mission évangélique pour les man-ouches. Après avoir écouté l'Evangile je donnai mon cœur à Dieu et je voulus me faire baptiser. A ce moment-là mon père me dit à la sortie de la réunion : "tu es encore trop jeune, profite de la vie. Quand tu seras plus-vieux tu te feras baptiser." J'ai écouté mon père et je ne suis pas allé aux réunions évangéliques durant un an environ.

Un soir j'ai demandé à mon père de me prêter sa voiture pour aller au bal. Ma mère qui était convertie au Seigneur s'y opposait. Ce soir-là j'ai donc assisté à la réunion qui se tenait autour d'un feu de bois près des caravanes. Aussitôt après la prédication, au moment de la prière, je fus baptisé dans le Saint-Esprit. J'avais alors 17 ans.

Malgré cette belle expérience j'ai continué à vivre dans le monde.

J'étais dans un bal. Je dansais. Tout-à-coup, ma fiancée qui était à l'extérieur de la salle de bal a frappé au carreau. Elle m'a appelé. Elle était convertie et lorsque je suis arrivé près d'elle, elle m'a dit : "si le Seigneur revenait ce soir, est-ce que tu serais sauvé ?" Pour moi, cette parole était comme un poignard qui me traversait l'estomac. A l'instant je partis avec elle dans un petit chemin. Nous nous sommes mis à genoux tous les deux. J'ai demandé pardon au Seigneur. A partir de ce moment-là, je rompis complètement avec le vie du monde.

Durant les premières années du réveil nous voyagions avec un groupe de caravanes sous la conduite d'un prédicateur man-ouche. Tous les matins nous avions une réunion de prière de 7 heures à 8 heures et le soir nous commençions une autre réunion à 20 heures et qui se prolongeait tard dans la nuit. Ce qui nous touchait le plus dans ces réunions c'était la lecture de la Bible plus que la prédication. C'est en priant que le Seigneur mit dans mon cœur le désir d'annoncer sa Parole. Ne sachant ni lire ni écrire, je mis le Seigneur à l'épreuve en lui demandant de m'aider. Une sœur sédentaire de Villeneuve-sur-Lot m'apprit à lire et au bout de trois mois j'ai pu lire la Bible.

Par la suite j'ai suivi les cours bibliques que le pasteur Le Cossec donnait aux prédicateurs. Je parcourais la France, accompagné d'un groupe de caravanes, prêchant l'Evangile à mon peuple que je réunissais sous une tente. Le matin je faisais mon commerce pour subvenir aux besoins de ma famille et le reste de la journée je le consacrais à l'annonce de l'Evangile.

Quand je suis allé à l'étranger pour le service de Dieu, ma femme m'a beaucoup encouragé à poursuivre mon ministère malgré les difficultés. Avec elle je continue avec joie à servir le Seigneur parmi mon peuple man-ouche.



M. et Mme Debarre dit "Madou"

**TÉMOIGNAGE DE SON ÉPOUSE**

Madame Debarre Lilla que l'on appelle sœur "Boula" est pour Madou une compagne précieuse dans le service de Dieu. Elle est mère de 7 enfants. Elle nous fait part de quelques-unes de ses expériences.

"Quand mon mari partait pour plusieurs jours annoncer l'Evangile dans les pays étrangers, je restais seule avec mes enfants. C'était très dur pour moi. Je priais le Seigneur de toutes mes forces. Il me réconfortait et me donnait le courage de supporter la séparation. Il m'arrivait cependant parfois de sentir une révolte dans le fond de mon cœur à cause de ma solitude. Quand il revenait de mission, je retrouvais la paix et j'acceptais ce sacrifice pour l'œuvre de Dieu.

Quand mon mari était découragé à cause des difficultés financières ou spirituelles dans ses missions à l'étranger, je priais avec lui et je l'encourageais à continuer à servir Dieu.

Quelquefois, des sœurs en Christ, des man-ouches, me disaient : "si c'était nous, on ne resterait pas seules comme cela car c'est trop difficile." Elles avaient tendance à me décourager. Mais moi je regardais vers le Seigneur car je savais que mon mari avait une grande œuvre à faire pour le Seigneur.

Quand nous étions en Suisse allemande, nous faisions chaque matin des réunions de prières avec les sœurs. Cela nous fortifiait dans la foi. Sans ces réunions de prières, le combat aurait été vraiment impossible. Nous avons tenu fermes malgré les luttes et les combats. Nous nous réjouissions aujourd'hui des résultats obtenus et remercions aussi tous les amis Suisses qui nous ont soutenus dans ce combat. Je continue à demeurer au côté de mon mari dans cette lutte pour le salut des âmes car c'est une grâce de Dieu d'avoir un mari engagé dans l'œuvre de Dieu.

**LE RÔLE DES SŒURS** - Nous parlons généralement des activités des frères engagés dans le ministère car ils occupent le premier rang dans l'action. Cependant le rôle que les sœurs, les compagnes de ces frères, jouent en arrière-plan n'est pas sans importance. Loin de là. Elles prient, peinent, combattent à côté de leurs compagnons, les soutiennent aux heures difficiles et se réjouissent avec eux en partageant les bénédictions de Dieu. L'exemple de sœur Boula est un exemple parmi tant d'autres.

Il y a plus de 20 ans à Rennes



# *Le baptême dans le Saint-Esprit a profondément marqué ma vie chrétienne*

**REINHARDT Louis dit NENE**

Il est l'un des convertis du début du réveil. Il fut avec Payon, Yacob, et Martin l'un des premiers frères engagés comme membres du conseil de Direction de la Mission en 1962. Ensuite il lui fut confié la présidence de la Mission Tzigane de Hollande. Il parle couramment la langue man-ouche comprise par tous les tziganes hollandais. Pendant 27 ans, soit depuis sa conversion, il a laissé les traces d'un homme de Dieu fidèle à Son Seigneur et il a conquis l'estime de tous ses frères. Il nous rappelle ses expériences passées.

"En 1954, ce qui m'a attiré à écouter l'Evangile prêché dans les réunions, c'est le témoignage du frère Pinard (Reinhardt Jean) devenu depuis prédicateur. Après ce premier contact avec l'annonce de la Bonne Nouvelle du Salut, je suis resté 4 mois seul. A cette époque je vivais avec ma famille dans une maison. Nous n'avions pas de caravane. Pendant ces 4 mois le Seigneur avait travaillé dans mon cœur.

Le frère Pinard nous avait dit ce que le Seigneur faisait en Bretagne. Il nous disait que

**ETONNANT et pourtant C'EST VRAI**



Le prêtre d'une paroisse, dans la région Parisienne, a mis son église catholique à la disposition des tziganes évangéliques qui y célèbrent leur culte chaque dimanche. Sur cette photo ce n'est donc pas une sortie de Messe, mais de Culte Evangélique !

le Seigneur voulait sauver tout le peuple man-ouche. Tout cela m'avait touché.

Après ce temps je me suis fait baptiser à Bordeaux dans une piscine avec plusieurs autres man-ouches par les pasteurs Nédélec, Roux Henri et Mandz.

Je suis alors parti sur les routes avec une caravane et nous avions des réunions de prières autour d'un feu de camp. C'est le frère Kalo qui dirigeait les réunions. Au cours de l'une de ces réunions j'ai reçu le baptême dans le Saint-Esprit et cela m'a profondément marqué dans ma vie chrétienne.

Ensuite j'ai suivi pendant 3 mois des cours de lecture avec le pasteur Lebel à Nantes, en vue de me préparer pour annoncer l'Evangile.

C'est deux ans après ma conversion que je me suis mis à prêcher la Parole de Dieu et c'est en 1962 que j'ai commencé à voyager à l'étranger pour témoigner du Seigneur à mon peuple. J'ai assisté à la première convention en Hollande et c'est à ce moment-là que le Seigneur me mit à cœur d'aider mon peuple man-ouche dans ce pays.

Il y a maintenant deux églises man-ouches en Hollande. Il y a plus d'une centaine de baptisés et il y a des frères anciens qui prêchent l'Evangile parmi leur peuple.

Je les ai instruits dans la Parole de Dieu. Des pasteurs gadgés sont aussi venus quelques fois les enseigner.

**UNE GRANDE CONVENTION  
DES TZIGANES D'EUROPE  
SE TIENDRA EN HOLLANDE  
du 4 au 8 juin  
près de EINDHOVEN**

Bienvenue à tous - Pour avoir des invitations avec l'adresse précise, écrire au Centre National Tzigane - 18380 - ENNORDRES - France.



Je m'occupe toujours de ce peuple en Hollande car il y a encore beaucoup à faire. Dans les réunions tout est en langue man-ouche : les chants, les prières, les messages.

A Nuenen, près de Eindhoven il y a une belle chapelle sur le terrain de stationnement fort bien aménagé par le gouvernement.

Pour étendre notre action missionnaire en ce pays nous avons aussi besoin d'être aidé financièrement pour aller en d'autres villes et villages prêcher la Bonne Nouvelle dans tous les campements où vivent environ 5.000 man-ouches et voyageurs hollandais."

## **UN TÉMOIGNAGE parmi d'autres concernant un prédicateur Man-ouche**

Nous avons eu, dans notre Assemblée, le passage du frère Gitan Titi, Pierre Ziegler, et sa famille.

J'aimerais, par ces quelques lignes, rendre témoignage de la réelle consécration à Dieu de ce cher frère dont la présence parmi nous a été en réelle bénédiction à tous.

C'est un travail en profondeur qu'il a effectué au milieu de nous, conduit en cela par l'Esprit du Seigneur, amenant un grand nombre de croyants, pasteur en tête, à se lever et à venir au pied de l'estrade, pour confesser publiquement leurs manquements et à se réconcilier mutuellement en la présence de Dieu.

Ce fut un instant particulièrement émouvant ! Nous avons eu également une mission sous notre chapiteau et chaque soir le message divin a été prêché avec fidélité et force à un auditoire attentif et intéressé. De nombreuses mains se sont levées à l'appel du prédicateur. Ces missions produisirent également un profond raffermissement de la foi chez les chrétiens.

Pour l'Eglise Evangélique de Saint-Omer  
J. DEPIERE, pasteur

*Voici quelques épisodes du début de l'œuvre pionnière  
parmi les man-ouches d'Allemagne*

## **Entretien avec Georges Crützen, missionnaire parmi les man-ouches**

**Georges CRUTZEN** n'est pas tzigane. Il s'est converti en Belgique et a grandi spirituellement au milieu des man-ouches puis il a épousé une sœur gitane. Il parle couramment l'allemand, le man-ouche, l'espagnol et le français. Dès 1965 il se consacra à l'évangélisation des man-ouches en Allemagne et cela jusqu'en 1974. Nous lui avons demandé de répondre à quelques-unes de nos questions.

*- Quelle méthode avez-vous employée pour approcher les man-ouches d'Allemagne et pour gagner leur confiance ?*

La toute première fois je suis allé vers des man-ouches qui vivaient ensemble dans de petites maisons. Une seule famille était convertie. Tous ceux qui habitaient autour de cette famille étaient hostiles aux chrétiens et opposés aux prédicateurs.

Après avoir passé la première nuit parmi eux dans une caravane que la famille convertie me prêtait, je vis, dès le matin, deux hommes man-ouches qui travaillaient avec pelles et pioches dans une tranchée. Je m'approchai aussitôt en les saluant, mais la manière dont ils me saluaient et leurs regards suffisaient pour me permettre de discerner que je n'étais pas une personne désirée.

Une bonne idée me vint subitement dans mon esprit. Je leur dis : "je peux vous donner un coup de mains car je suis habitué à ce genre de travail." Ils eurent honte et me dirent : "non, non, ça va". Alors sans hésiter je me suis changé de vêtements et j'ai sauté dans la tranchée, et en avant le travail. A ma grande surprise ils commencèrent à me poser des questions en ce qui concerne Dieu, sans que je leur aie moi-même parlé de Dieu. Plusieurs jours se passèrent ainsi dans le travail matériel et c'est là, dans la tranchée, que j'eus les meilleures conversations spirituelles. Par la suite, ces hommes furent mes meilleurs amis. Ce sont eux qui m'ouvrirent la porte pour prêcher l'Évangile dans cette région. J'y restai deux mois et de là je partis seul au nord de l'Allemagne en visitant dans différentes villes de nombreuses familles man-ouches auxquelles je parlai du Dieu vivant et de l'amour de Jésus-Christ.

*- Comment faisiez-vous vos réunions ? en plein-air, sous tente, dans les caravanes ?*

Tout d'abord j'ai traduit en allemand la revue française "Miracle chez les Tziganes" écrite par le pasteur Le Cossec. J'ai pris contact avec le pasteur allemand Heinzmann qui était en ce temps-là pasteur d'une église de pentecôte. Il est aujourd'hui



CRUTZEN

président de la Mission Evangélique Tzigane d'Allemagne. Dès que la revue sortit de presse je suis parti faire une tournée missionnaire à travers tout le pays de l'Allemagne. Il y avait 4 frères avec moi, deux de France, un de Belgique et le pasteur Heinzmann. La revue était lue avec beaucoup d'intérêt tant par les man-ouches que par les sédentaires gadgés. Lorsque nous arrivions dans une ville notre premier objectif était de chercher les man-ouches soit dans des campements soit dans des maisons. Nous chantions, témoignions, parlions du Seigneur et nous les invitions à venir aux réunions que nous faisions dans les églises évangéliques des gadgés.

Au cours d'une convention tzigane en France on me remit une tente. Grâce à elle j'ai tenu pendant plusieurs mois des réunions chaque soir. Les man-ouches venaient en grand nombre sous cette tente y écouter l'Évangile. Certains se convertirent au Seigneur, eurent leur vie transformée, d'autres furent miraculeusement guéris par le Seigneur, même de maladies incurables.

*- Après tant d'efforts d'évangélisation des man-ouches allemands, y-a-t'il aujourd'hui des églises man-ouches en Allemagne ?*

Oui, il y en a plusieurs dans différents endroits éloignés les unes des autres de 500 à 700 kms. Il y en a dans les villes de Karlsruhe, Manheim, Freiburg, Hamel, Ravensburg, Wurzburg.

*- Quelle est aujourd'hui l'activité des frères man-ouches allemands ?*

Des hommes se sont levés pour servir Dieu. Ils sont plusieurs prédicateurs et ils partent 2 ou 3 groupes avec des tentes, évangéliser à leur tour les man-ouches. Des man-ouches de France viennent leur apporter leur concours. A ce travail d'évangélisation il faut ajouter les conventions et la diffusion de disques et de cassettes avec chants et messages en langue man-ouche, et en langue allemande.

# Je voulais gagner ma vie comme musicien

**FERRET WASSO dit "BALO"** a l'avantage de bien parler sa langue manouche et aussi le flamand, ce qui lui donne la possibilité d'aider ses frères man-ouches de Hollande et de Belgique et autres pays en leur apportant des cours bibliques. Il a en outre appris un peu le grec et il enseigne les vérités bibliques à notre Centre de Formation Biblique situé à Ennordres dans le département du Cher.

J'avais 15 ans et demi quand je me suis converti au Seigneur. Cela se passait à Alençon. Au cours d'une réunion de man-ouches, le prédicateur dit que nous avions besoin comme les autres d'être sauvés.

Je fus touché en mon cœur par la Parole de Dieu et je pleurai beaucoup, demandant à Dieu le pardon de mes péchés.

Ce fut une expérience marquante qui a changé le cours de ma vie. C'était en 1955.

J'avais pour projet de gagner ma vie comme musicien. Mon père l'était et je voulais faire comme lui. C'était son métier. Il jouait dans les opéras.

Quand j'ai rencontré Christ, que je mis ma foi en Lui, le but de ma vie changea.

Je me suis dit "je veux servir Dieu". J'ai commencé à prêcher l'Evangile, dès l'âge de 17 ans, à ceux qui m'entouraient. Cela se passait dans le Nord de la France.



BALO

Alors que j'étais militaire en Algérie, j'avais écrit au pasteur Le Cossec pour lui demander comment construire des messages. Il m'a alors envoyé un plan qui m'a beaucoup aidé. J'avais été à l'école par intermittence jusqu'à l'âge de 14 ans et je savais lire et écrire. Je suis man-ouche, né en Belgique. Mon père voyageait avec une caravane tirée par des chevaux et il fut expulsé de Belgique par ordre du Roi pour mauvaise conduite. C'est pour cette raison que nous sommes venus en France et cela nous a permis de connaître l'Evangile.

## UNE PETITE PRÉCISION

*A tous nos amis qui participent à notre action missionnaire, nous leur indiquons que nous joignons un mandat à chaque envoi pour leur faciliter l'envoi de leurs offrandes ou régler leur abonnement. Nous désirons leur rappeler de libeller leurs offrandes pour la Mission au nom de : "Vie et Lumière" - 18380 ENNORDRES - C.C.P. 1249-29 H La Source 45. — A tous nous vous disons merci dans le Seigneur.*

## DIJON

NOMBREUSES sont les caravanes qui viennent stationner sur le terrain désigné, rue Django Reinhardt à Dijon. Ce terrain mis à la disposition des gens du voyage par la ville est assez bien disposé. Depuis plusieurs années une salle de réunion a été mis à la disposition des prédicateurs en vue d'y tenir leurs réunions évangéliques. Plusieurs y ont assuré la responsabilité de ces réunions, ce sont les prédicateurs Mouton, Crutzen et actuellement Cafeia et Mario. Depuis deux années ces deux derniers y exercent leur ministère avec courage et fidélité et ils sont appréciés par tous ceux qui stationnent sur le terrain. Ils viennent tout dernièrement d'y pratiquer trois baptêmes par immersion. Ils nous font part du passage de frères prédicateurs et particulièrement du frère Lebos qui les ont encouragés. Priez pour qu'il y ait de nombreuses conversions parmi tous ces man-ouches qui viennent stationner sur ce terrain.



Baptême de Villerest en Côte d'Ivoire



Lebos - Mario - Cafeia



La salle



Baptême de Achard Colette

H. Martin

## Une tournée d'Evangélisation fructueuse en Suisse

Ces quelques mots pour te donner des nouvelles de la tournée d'évangélisation qui a été effectuée en Suisse. Je me suis surtout concentré sur la Suisse alémanique en commençant par Saint-Galle, Zurich et Schaffouse. Les pasteurs des villes mentionnées ont accueilli la mission avec beaucoup de joie et y ont participé avec beaucoup d'enthousiasme.

Je tiens encore à les remercier pour leur collaboration et leurs prières pour l'œuvre de Dieu parmi les tziganes. J'ai eu beaucoup de joie de voir que des frères de la mission tzigane de France ont à cœur l'œuvre en Suisse c'est pourquoi les frères **Lili et Georges** se sont consacrés dans le travail qui est en Suisse très difficile, car beaucoup de voyageurs se sont sédentarisés. Pour nous c'est beaucoup plus dur de les trouver pour leur annoncer le message du Seigneur.

Nous avons eu plaisir à inaugurer un nouveau chapiteau qui peut contenir entre 200 et 300 personnes, la mission grandit et parmi les voyageurs les portes s'ouvrent. Beaucoup ont entendu le message de l'Evangile. Il y a eu



Le chapiteau d'évangélisation

des rétrogrades qui sont revenus auprès du Seigneur. Certains se sont engagés et un frère parmi les voyageurs se lève pour servir le Seigneur.

Pendant toute la tournée nous étions entre 20 et 27 caravanes, donc, Dieu bénit.

MAILLE

Nous rappelons à nos amis Suisses qu'il leur est possible de verser leurs offrandes aux deux comptes officiels de notre Mission Internationale en Suisse. Ils sont gérés par 4 coordinateurs internationaux : Djimy, Loulou, Manico, Dufour, en liaison avec les présidents nationaux de France et d'Allemagne.

Nous exprimons ici notre reconnaissance à nos correspondants suisses qui tiennent fidèlement ces deux comptes :

**Suisse Française : VIE ET LUMIÈRE CCP 104599 LAUSANNE**

**Suisse alémanique : Postscheckento 40 24 375 Basel**

**Vermerk : Zigeunermission - Stimme der Zigeuner**

## HONGRIE - PAYS DE L'EST

On estime à près de 500.000 les tziganes qui vivent en Hongrie et qui sont apparentés aux man-ouches de France.

Tout dernièrement la RADIO NATIONALE a enregistré des témoignages des chrétiens man-ouches en leur église située juste au bord de la frontière Russe. Le reportage sur cette communauté très vivante a été diffusé pendant une heure à la Radio et entendu dans toute la Hongrie. Les chants, le message évangélique, les témoignages de vies changées, de libération de l'alcoolisme, etc. ont eu un grand impact dans le Pays. Ceci est une signe encourageant pour l'annonce de l'Evangile aux man-ouches de ce pays communiste.

Nous aidons nos frères des pays de l'Est dans la mesure où vous pensez à eux.



Man-ouches de Roumanie

**Une détresse** - Le Prédicateur Roumain RADULESKO, sa femme et ses 3 enfants ont été expulsés de Roumanie à cause de leur foi. Ils sont à PARIS chez des Tziganes. Ils sont dans la détresse, sans aucune aide des œuvres en faveur des Pays de l'Est. Votre aide sera d'un grand secours pour eux.

## Une remarque du prédicateur man-ouche d'Allemagne : le frère Lolo

Je haïssais plus que quiconque les GADGÉS qui pendant la guerre ont écrasé mes frères contre des murs. Mais depuis que je me suis converti au Seigneur, je n'aime plus employer le mot GADGEO. La mission, dans tous les pays, a été construite par les GADGÉS et j'en bénis le Seigneur.

## EN BELGIQUE, l'œuvre progresse

**CHARPENTIER Robert** s'est converti à Jésus-Christ en 1954. Il s'est engagé dans le service de Dieu trois ans plus tard et depuis 1967 il assure la présidence de la Mission Evangélique Tzigane Belge. Il assure aussi durant l'hiver la charge de l'église évangélique tzigane de Livry-Gargan dans la banlieue parisienne, en collaboration avec le prédicateur Tapolo. 2 à 300 chrétiens man-ouches se rassemblent régulièrement chaque semaine en cette église.

L'adresse de Robert Charpentier en Belgique est :  
26, place du Roi Vainqueur - BRUXELLES 1040

Alors que je priais Dieu de me diriger vers le pays où il désirait m'envoyer, j'ai pensé à la Belgique. Dans ce pays il y a un peuple du voyage qui est religieux mais qui a besoin de connaître la grâce qui est en Jésus-Christ. J'ai commencé à servir Dieu parmi certains membres de ma famille qui vivent dans ce Pays.

A côté des man-ouches il y a un autre peuple qu'on appelle les voyageurs. Il ne se mélange pas avec les man-ouches car il se croit supérieur. Les connaissant bien et les comprenant je savais comment les atteindre par l'Evangile.

Lors de la première réunion que je leur fis avec Sabas Talis, j'ai annoncé le message de l'Evangile et j'ai parlé des promesses de Jésus pour la guérison des malades. Une femme nous demanda de prier pour elle car elle souffrait des reins. C'était une vendeuse de couvertures et quand elle devait aller vendre elle ne pouvait plus porter sa marchandise. Elle vint à l'imposi-



CHARPENTIER R.

tion des mains et elle fut guérie. Elle témoigna de sa guérison et cela eut pour résultat la conversion à Christ de 8 personnes qui se firent baptiser et ensuite l'œuvre grandit.

Pour maintenir mon action missionnaire dans ce pays je dois affronter un problème familial difficile car les enfants sont devenus grands et à l'étranger cela donne bien des soucis pour les garder près de soi. Il faut que toute la famille accepte de grands sacrifices pour que je puisse servir Dieu et aller vers tous les gens du voyage leur parler de Jésus.

Je me suis aussi engagé dans une action sociale en faveur du peuple qui voyage car il y a de très grandes difficultés pour le stationnement, l'obtention des allocations familiales, la scolarisation, etc. et nous avons créé une fédération tzigane en France dans le but de défendre les droits de tous nos frères auprès des autorités de notre pays.

Les baptisés du 4/2/1981



Le comité - G. à Dr. Dekelver, Yoyo et Robert



## HAUTE-GARONNE

« Nous avons fait en juin une mission à Grisolles où nous sommes restés un an. Le groupe Samarie est venu chanter et témoigner à la Gloire de Dieu. Il y avait environ 200 personnes. Au cours de l'année plusieurs voyageurs ont accepté le Seigneur. Pour l'instant les réunions se font à Ginestou dans un car, avec le prédicateur Santos.

Maintenant je suis à Revel avec ma famille pour remplacer le prédicateur Alex. Une équipe de frères man-ouches sont venus à Ondes et à Revel. Ce sont les frères Georges Le Dur, David, Thierry, Elie et Ramoutcho. Ils furent une grande bénédiction pour l'église. Le frère Santana de l'Assemblée de Dieu de Castres est venu aussi apporter la Parole de Dieu à une mission. Nous remercions le Seigneur qui agit, des âmes, sont ajoutées à l'église. Il y a eu un service de baptêmes. »

GÉRARD



## YONNE - AUXERRE



Le service de baptêmes

Chaque année les man-ouches se retrouvent nombreux dans la région d'Auxerre pour la cueillette des cerises. A cette occasion des missions ont lieu sous une tente. Il y a eu des réunions à Vincelles où M. le Maire avait accordé une place spéciale pour stationner. Au cours des réunions qui durèrent 40 jours de juin à juillet 1980, il y eut plusieurs conversions et guérisons. Les réunions de jeunesse furent très bénies et il y eut un service de 20 baptêmes.

Reinhardt Antoine dit Gamin

# UN ESPOIR SPIRITUEL POINTE PARMI LES MAN-OUCHES ANGLAIS

Le champ missionnaire en Angleterre compte environ 80.000 gens du voyage dont plusieurs milliers de man-ouches. Diverses missions ont été faites parmi eux par plusieurs frères venus de France. Le travail fut difficile, mais en ce moment le Seigneur touche les cœurs par Son Esprit.

Nous remercions l'aide du comité d'Angleterre qui poursuit ce travail missionnaire avec fidélité. Les frères prédateurs Peter Woolford, Mends en ont la responsabilité.

L'année dernière nous y avons fait trois semaines de mission et nous avons eu la joie de faire la connaissance de Terry, frère en Christ non-tzigane qui travaille à plein temps pour le Seigneur parmi les voyageurs. Prions pour lui.

Au mois de Novembre dernier le prédateur Talis Sabas de France et moi-même nous y sommes retournés. A ce moment-là, le Seigneur nous a permis de prendre contact avec le frère et la sœur Lamb. Nous sommes allés chez eux dans le Nord de l'Angleterre. Là, deux hommes, Billy et David sont venus nous voir. Nous leur avons parlé du Seigneur. Le frère Billy nous a demandé de prier pour sa femme qui était mourante à l'hôpital. Nous avons ensemble prié pour elle avec grande compassion. Peu après, sa santé s'est améliorée, elle a accepté le Seigneur comme son Sauveur. Depuis ce temps elle est partie avec le Seigneur. Nous sommes retournés à cet endroit au mois de février. Nous avons été reçus par la famille très fraternellement et nous avons eu la joie de leur faire une réunion le lendemain. Sept d'entre eux ont à cette réunion accepté le Seigneur dont Billy, David et son épouse. Prions pour que Billy et David puissent se lever pour servir le Seigneur.

Dès le mois d'avril nous serons à nouveau parmi eux. Nous dresserons une tente pour faire une mission de trois semaines sur le terrain où ils sont stationnés. Dans ce camp il y a environ 60 familles. A quelques distances de là il y a un autre camp de 40 familles. Notre frère Billy voudrait qu'il y ait une église d'établie sur son campement. Priez pour que beaucoup d'âmes soient gagnées au Seigneur.

Nous envisageons d'engager un évangéliste à plein temps parmi les man-ouches anglais à partir du mois de mai. Grâce à l'aide des frères et sœurs qui ont pourvu l'achat d'un camping-car, ce frère pourra voyager et évangéliser les man-ouches et voyageurs dispersés en Angleterre.

Priez pour cette œuvre difficile mais prometteuse, car maintenant des familles entières viennent écouter la Parole de Dieu.

Jean Le Cossec

## LA CONVENTION MONDIALE

Nous apprenons en dernière minute qu'un terrain de 25 ha a été loué pour cette convention à 12 km de Tarbes et 25 km de Pau au village de OSSUN.

Vous pouvez tous venir y camper avec vos tentes et vos caravanes, TZIGANES et AMIS DES TZIGANES. Réunions chaque jour du 20 au 24 août 1981.



## NOS CONVENTIONS 1981

1. 14-17 avril, retraite spirituelle pour tous les prédateurs à ENNORDRES.
2. Première convention NATIONALE à ENNORDRES à Pâques 18-19-20 avril
3. CONVENTION EUROPÉENNE en HOLLANDE à Pentecôte. 4-8 juin
4. Mission des ROMS d'EUROPE en langue Romanès. 6-9 août
5. CONVENTION MONDIALE DE TOUS LES TZIGANES DE TOUTES LES TRIBUS. à TARBES 20-24 Août



G. à Dr. Jean Le Cossec, Billy Welsch, Lamb, assis Talis Sabas, derrière David, Mrs. Lamb



## A RENNES

### La jeunesse man-ouche vient à la foi

"Sur le terrain de stationnement du "Canal Saint-Martin, le prédicateur Tichlam est venu passer l'hiver.

Les réunions depuis la mission du mois de mai se sont poursuivies au rythme de 4 par semaine. Au cours de ces réunions la Jeunesse a été particulièrement touchée et nous avons eu trois services de baptêmes. Une vingtaine de personnes ont ainsi confessé leur foi dans le sacrifice de Jésus à la Croix pour l'expiation de leurs péchés.

Des candidats au ministère : Cynto, Lagoutte, William et moi-même, nous avons collaboré avec les prédicateurs Tichlam et Kalo lors des réunions. Il y a encore bien du travail à faire dans la mission parmi les man-ouches qui stationnent à Rennes. Prions pour cette œuvre missionnaire parmi les gens du voyage de Rennes".

Etienne Le Cossec

#### UN COUPLE HEUREUX

Avant de connaître le Seigneur, nous étions un couple qui ne s'entendait pas du tout. A partir du moment où nous avons entendu l'Évangile et pris l'engagement de suivre Jésus-Christ, notre vie a été immédiatement transformée et maintenant nous sommes un couple Heureux et nous bénissons le Seigneur pour tout le bien qu'il a apporté dans notre foyer.

M. Mme Ronnes Aubin



Les baptêmes

#### UN BÉBÉ MIRACULÉ

Un petit enfant : Sabrina Leverd était bien malade. Elle avait 40° de fièvre. Les parents inquiets l'emmenèrent à l'hôpital et le docteur dit ne pas pouvoir répondre de l'enfant, déclarant qu'elle avait une méningite, et qu'elle ne vivrait pas plus d'un quart d'heure. Le prédicateur Tichlam pria pour elle et la température descendit à 37°6. Puis l'enfant passa la nuit sans fièvre, et fut miraculeusement guéri sans qu'il y ait de séquelles. Les parents de ce bébé de 5 mois avaient placé leur confiance en Dieu et Dieu est intervenu.

## Deux sortes de jeunes se côtoient sur les terrains de stationnement

Il y a une grande différence entre la jeunesse chrétienne et celle qui ne l'est pas mais tous vivent plus ou moins en communauté.

Le jeune garçon qui n'est pas chrétien dès qu'il passe son permis de conduire et qu'il gagne un peu d'argent, il commence à vivre sa vie à sa guise dans les amusements. Il prend une carte d'entrée dans les night-clubs et avec ses copains incroyants il quitte en voiture le campement des caravanes pour aller danser et se divertir. Certains transforment leurs voitures en discothèques avec spots et stéréocassettes. Les parents qui n'appartiennent pas au Seigneur sont parfois fiers de voir leurs fils évoluer ainsi.

Malgré tous ces amusements, les jeunes s'ennuient bien souvent. Face à ce raz-le-bol, ils se posent la question : "A quoi sert la vie ?" et ils se demandent où est le vrai bonheur.

Dans le campement de caravanes on connaît tout de la vie de l'autre. Ainsi les jeunes qui aiment sortir pour s'amuser côtoient les jeunes qui ont donné leur cœur au Seigneur. Ces derniers trouvent leur joie dans le témoignage, la prière, la lecture de la Bible. Ceci étonne ceux qui cherchent un fugitif bonheur dans les sorties onéreuse, et qui se disent : "Pourquoi ces jeunes qui appartiennent à Dieu sont-ils plus heureux que nous ?"

Oui, le royaume des Cieux est semblable à un marchand qui cherche des belles perles. Quand il a trouvé une perle de grand prix il va vendre tout ce qu'il a pour l'acheter. C'est l'enseignement de Jésus.

De même le jeune homme qui devient chrétien trouve le bonheur en Jésus et délaisse tous les plaisirs du monde pour avoir cette perle.

A chaque convention 2 à 3.000 jeunes se rassemblent pour chanter, écouter la Parole de Dieu, prier et adorer Dieu. Si vous êtes jeunes, faites comme eux et écrivez votre nom dans ce texte biblique : "Dieu a tant aimé ..... qu'il a donné son Fils unique, afin que ..... croit en lui ne périsse pas mais que ..... ait la vie éternelle". Jean 3:16 et lisez le texte d'Ecclésiaste 12:1



Paul - Dominique et leur petit Jérémie

Paul Le Cossec

# VIE ET LUMIÈRE

Revue d'édification et d'évangélisation  
et de Nouvelles de l'action missionnaire parmi le peuple tzigane dans le monde  
N° 91 - 2<sup>e</sup> trimestre 1981 - le n° 7 F. - Abonnement 28 F.

**Rédacteurs :** Welty Charles, Zanellato René, Clément, Jean, Étienne et Paul Le Cossec.  
**Abonnements et Expédition :** Tél. (43) 85.40.56 - 12, rue Paul Jamin - 72100 Le Mans

**VOS OFFRANDES EN FAVEUR DE L'ŒUVRE MISSIONNAIRE SERONT REÇUES AVEC RECONNAISSANCE aux adresses suivantes :**

**FRANCE :** VIE ET LUMIÈRE - 18380 ENNORDRES - LA CHAPELLE D'ANGILLON  
C.C.P. "Vie et Lumière" 1249-29 H LA SOURCE 45

## Correspondants à l'étranger :

**SUISSE : VIE ET LUMIÈRE**  
C.C.P. 10-4599 Lausanne  
Administrateur : RICCI Michel  
22 B, avenue Louis-Yung  
1290 Versoix - Tél. (022) 55.19.29

**ALLEMAGNE :**  
M. HEINZMANN, International  
Zigeunermission e.v. Deutscher  
zweig, 75, KARLSRUHE  
Postfach 410410

**FINLANDE :**  
VIRJO Einar, Dagmarinsk, 7 B 41  
00100 Helsinki 10

**ANGLETERRE :**  
B. MENDS  
1, Dale Row  
2A S'-Mark Road - North-Kensington  
London W 11 1QW  
Tél. (01) 221.35.11

**BELGIQUE :**  
P. COURTOIS, 132, rue de Lan-  
delles, 6110 Montigny-le-Tilleul  
C.C.P. Bruxelles 000-0360044-77  
Tél. 071 51 75 39

**ITALIE :**  
M. VINCENZO BUSO, 8, via Giatti  
10078 Venaria, Torino,  
C.C.P. 2/41421

**ARGENTINE :**  
LAURIOL - Fasola 602  
1706 HAEDO

**U.S.A. :**  
Rev. Patrick McLANE  
7517 S. Madison Avenue  
Hammond - Indiana 46324

**CANADA :**  
Mme LATENDRESSE, CP 84  
1487 rue Papineau  
P.Q. H2K 4H5 MONTREAL

**HOLLANDE :**  
Schäfer Adolf (Fettala)  
Bosweg 22, Gerwen/Nuenen  
Giro : 2662436  
van Nederland-Helmond  
Tel. 040 - 834326

**INDE :**  
C. DUFOUR - POB 60  
Pondichéry 605001

**GREECE :**  
PAPADOPOULOS Stéphanos  
Iercos Kasika 4  
Aretsou - Thessaloniki  
Tél. 41 44 59

## ISRAËL

**Un très beau voyage du 17 au 24 mai  
préparé par le pasteur Le Cossec**

UNE SEMAINE AU PAYS DU SEIGNEUR qui vous permettra de visiter le Pays depuis BEER-CHEVA dans le NEGUEV à TIBERIADE au bord du Lac de GALILÉE. Vous vivrez deux soirées au bord du lac dans la prière, vous traverserez le Lac en bateau. Vous verrez Capernaüm, le Golan, CANA, NAZARETH, Haïffa, CESAREE, JAFFA, TEL-AVIV, LA MER MORTE, BETHELEHÉM et la capitale JERUSALEM où vous aurez un culte sur le Mont des OLIVIERS."

Pour avoir le programme détaillé et les conditions écrire à l'organisateur :

C. VERGER - 72210 - SOULIGNÉ-FLACÉ - Tél. (43) 21.60.94

Si vous aimez Israël, abonnez-vous à la revue HACHOMER-ISRAËL. C'est la plus documentée sur ce qui se passe en Israël. Reportages, études bibliques. Revue bien illustrée - Abt 28 F. Ecrire pour un exemplaire gratuit au Pasteur J.M. Thobois, Hachomer-Israël - Petit-Molac en ARADON - 56610

P.S.: Si vous ne pouvez venir en mai, nous vous signalons qu'un autre voyage aura lieu en **Novembre 81**.

Baptêmes dans le Jourdain par les Tziganes



Je désire recevoir **UN ABONNEMENT GRATUIT D'UN AN**  
à VIE et LUMIÈRE

Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_ Adresse \_\_\_\_\_

Ecrire en lettres majuscules et envoyer à : DEBONO Josiane - Vie et Lumière - 12, Rue Paul-Jamin - 72100 Le Mans.